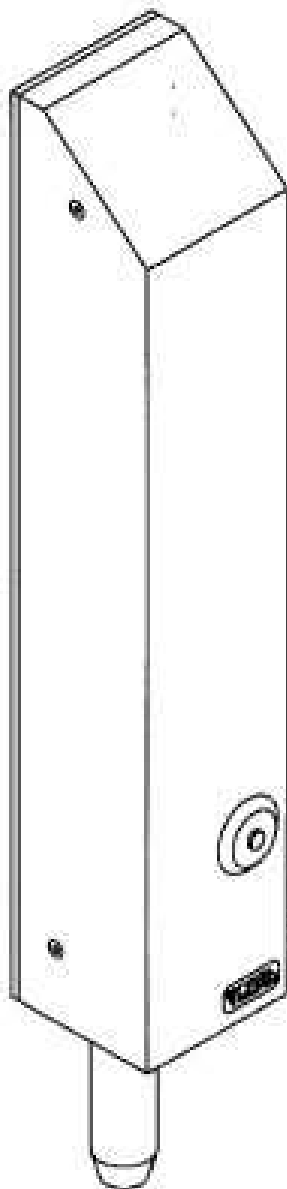
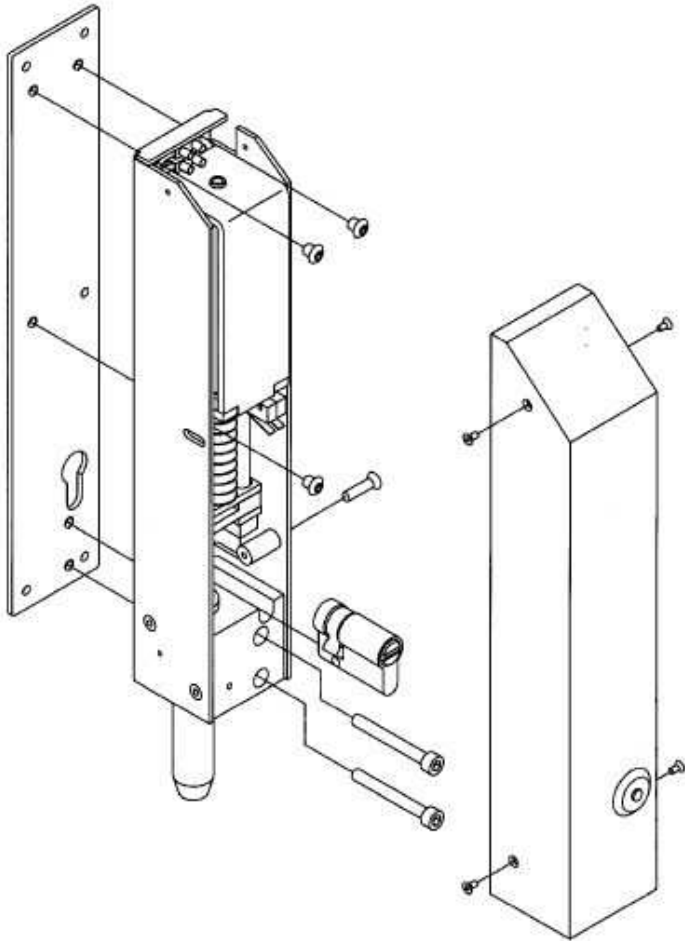


ISTRUZIONI DI MONTAGGIO PER ELETTROPISTONE Art. 28800
ASSEMBLY INSTRUCTION FOR SOLENOID BOLT Art. 28800
NOTICE DE MONTAGE POUR ELECTROVERROU Art. 28800





Montaggio meccanico

1. Fissare (saldare o avvitare) la base dell'elettropistone al cancello e avvitare il corpo dell'elettropistone tramite le N°3 viti M6 x 6 e le n°2 viti lunghe M 6 x 50.
2. Inserire il cilindro nell'apposita sede e fissarlo con la vite in dotazione.
3. Applicare il carter in acciaio e fissarlo con le apposite viti.

Mechanical mounting

1. Place (weld or screw) the bolt steel base on the gate and secure solenoid bolt body with the 3 screws M6 x 6 and the 2 screws M6 x 50 provided.
2. Put the cylinder in his hole place and secure it with screw provided.
3. Cover the solenoid bolt with steel cover.

Montage mécanique

1. Poser (souder ou visser) la base en acier de l'électroverrou sur le portail et visser le corps du verrou avec les 3 vis M6 x 6 et les 2 vis M6 x 50.
2. Insérer le cylindre dans le trou et visser avec la vis fournie.
3. Couvrir le verrou avec le carter en acier.

Caratteristiche tecniche:

Versione: da applicare

Corpo in acciaio trattato contro la corrosione

Carter di copertura in acciaio - Dimensioni del corpo: mm. 335 x 60 x 55

Apertura meccanica a 4 mandate con cilindro Europeo (foro passante da entrambi i lati)

Protezione in gomma del foro cilindro agli agenti atmosferici

Catenaccio in acciaio Ø20x60 mm. con dispositivo anti-taglio e anti-scasso a "reazione totale"

Alimentazione: 24 Vdc - Corrente assorbita 5 A di spunto, 750/900 mA di mantenimento

Impiego: elettropistone alta sicurezza per cancelli automatici

Technical data:

Lock body in steel with anti-corrosion treatment

Casing in steel - Dimensions of body: mm. 320 x 60 x 55

Mechanical lock with 4 throws and European style cylinder (through-hole both sides)

Weather protection of cylinder bore by means of rubber seal

Ø20x60 mm. with deadbolt anti-jemmy device with secure positive deadlocking in closed position

Power Supply: 24 Vdc - Peak current: 5 A - holding current: 750/900 mA

Application: high security electric deadbolt for automatic gates

Caractéristiques techniques:

Version: à appliquer

Corps de serrure en acier traité anticorrosion

Tête en acier - Dimensions du corps: 320 x 60 x 55 mm.

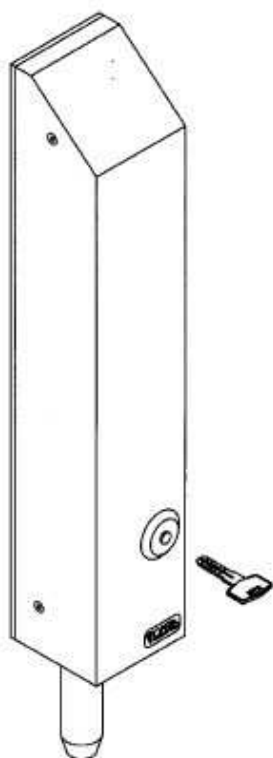
Ouverture mécanique, 4 tours, avec cylindre européen (verrouillage des deux côtés)

Protection en caoutchouc de l'orifice recevant le cylindre contre les agents atmosphériques

Pêne en acier, Ø 20x60 mm. avec dispositif anti effraction du pêne avec blocage complet en position de fermeture

Alimentation: 24 Vcc - Courant absorbé 5 A au démarrage, 750/900 mA en maintien

Application: électroverrou de haute sécurité pour portail automatique



Funzionamento meccanico

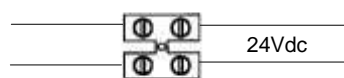
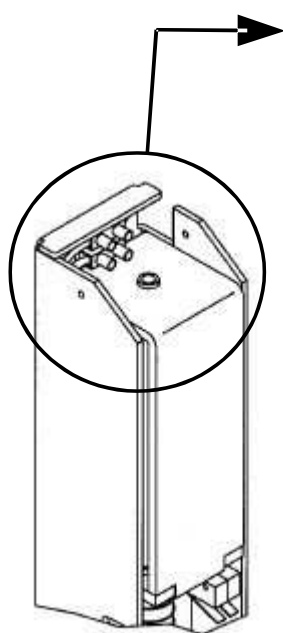
L' elettropistone è dotato di uno sblocco a chiave a 4 mandate.
Il foro del cilindro è protetto da un tappo in gomma che deve essere tolto per poter usufruire dell'apertura meccanica con chiave

Mechanical function

The bolt is provided with a mechanical override with 4 throws.
Cylinder's hole is protected by a rubber cap that must be removed to allow opening by key.

Fonctionnement mécanique

L' electroverrou est dote d'un déblocage à clé à 4 tours.
Le trou du cylindre est protégées par une protection en gomme qui doit être enlevée pour pouvoir faire l'ouverture mécanique par clé.



Bianco – White – Blanc = C.
Rosso – Red – Rouge = N.A. - N.O. - N.O.
Nero – Black – Noir = N.C - N.C. - N.F

Collegamenti elettrici

Collegare i fili dell'alimentazione a 24 Vdc – 5 A nel connettore a vite.
L'elettropistone è provvisto di un microinterruttore con contatti Com./N.A./N.C. per la segnalazione dello stato del catenaccio aperto/chiuso.

Electrical connection

Power supply 24 Vdc – 5 A – Use screw connector for connection.
Microswitch with N.C/N.O./C contacts is provided to monitor bolt status.

Connection électrique

Relier les fils d' alimentation 24 Vdc – 5 A à le connecteur.
L'electroverrou est dote d'un fin course avec contacts N.F/ N.O/ C pour voir l'état du pêne.

Attenzione: Il pistone ha bisogno di almeno 5 A. Usare l'alimentatore Art. 05332.

Warning: The solenoid bolt needs minimum 5 A. Use power supply Art. 05332.

Attention: L' electroverrou a besoin de 5 A minimum. Utiliser l'alimentateur Art. 05332.

Esempio installativo
Example of installation
Exemple de installation

